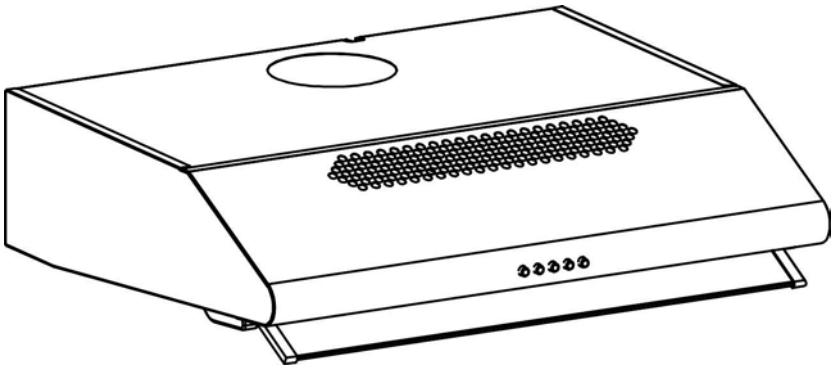
Руководство по эксплуатации



Simple

Безопасность.

В целях обеспечения Вашей безопасности и достижения максимальной эффективности использования нашей продукции, просим Вас внимательно прочесть данную инструкцию.

- Перед осуществлением любого вида технических и профилактических работ отключите вытяжку от источника питания

- Установка, подключение и ремонт должны осуществляться квалифицированным техническим персоналом.

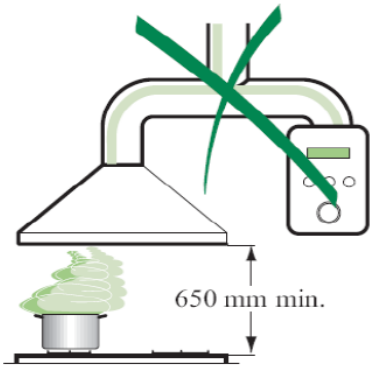
- Прежде чем подключать воздуховод к вентиляционному отверстию проконсультируйтесь со специалистом об исправности и достаточности систем вентиляции - вывода отработанного воздуха из вашего здания.

- Если в помещении находятся печка или камин, имеющие неэлектрический источник питания, то необходимо учитывать, что во время работы вытяжка забирает из помещения воздух, необходимый для горения. Это относится также к помещениям с герметичными окнами и дверями.
  Для обеспечения безопасной работы вытяжки в замкнутом пространстве необходим приток воздуха извне (открытая форточка в другой комнате, открытая дверь на кухню).

- При использовании воздуховода, состоящего из нескольких частей, каждая последующая часть должна располагаться снаружи относительно предыдущей части.

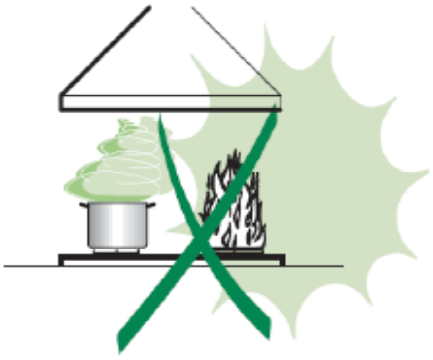
- Отвод воздуха ни в коем случае не должен осуществляться через каналы, используемые для выброса дыма или горячего воздуха.

- Расстояние между варочной поверхность и нижней частью вытяжки не должно быть меньше чем 65 см или больше чем 80 см.



- В целях обеспечения пожаробезопасности строго следуйте всем рекомендациям настоящей инструкции, в частности, регулярно мойте жироулавливающие фильтры.

- Будьте предельно внимательны во время приготовления продуктов с высоким содержанием жира, подверженных воспламенению.
  А также не оставляйте открытыми включенные горелки. Использование открытого огня может повредить защитные фильтры или стать причиной возникновения пожара.



- Не засоряйте и не закупоривайте выпускные отверстия для выхода воздуха во избежание перегрева и возгорания двигателя.

Производитель снимает с себя всякую ответственность за ущерб, вызванный несоблюдением вышеуказанных инструкций!

СПЕЦИФИКАЦИЯ.

Рабочее напряжение: 220-240В 50 Герц
Потребляемая мощность:

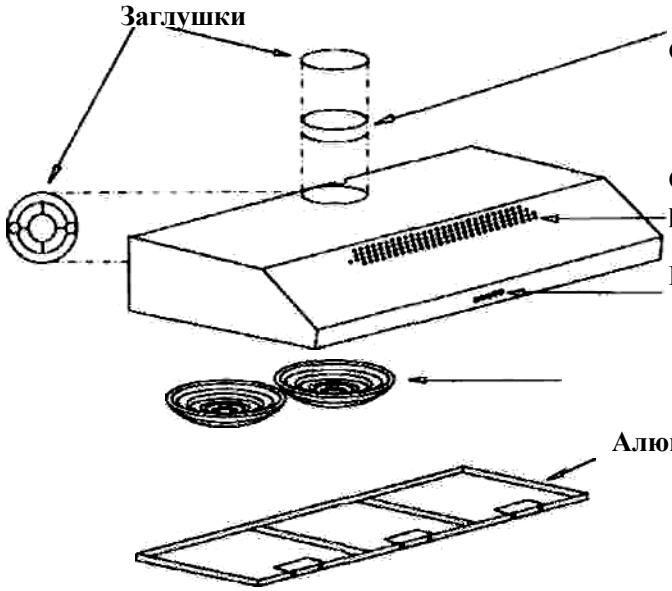
- 2-х моторные модели 280 Вт
- 1 моторные модели 180 Вт
- Освещение 2х40 Вт

Производительность	1 моторные модели	2-х моторные модели
свободный выход воздуха	340 м³/ч	680 м³/ч
с подключением	260 м³/ч	520 м³/ч
в режиме рециркуляции	180 м³/ч	360 м³/ч

Внешние размеры:

- Модели 50 см 500х500х150мм
- Модели 60 см 600х500х150мм

ОПИСАНИЕ ЧАСТЕЙ.



ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ

ВНИМАНИЕ! При всех работах необходимо убедиться, что вытяжка отключена от электросети.
Перед выполнением любого вида соединений убедитесь в том, что напряжение в электрической сети соответствует напряжению, указанному в информационной табличке, расположенной внутри вытяжки.
Рекомендуется поручить выполнение электрических соединений специалисту – электрику.

Оборудование, оснащённое вилкой:
Вилка должна вставляться только в розетку, отвечающую требованиям действующих норм.
К вставленной в розетку вилке должен быть обеспечен беспрепятственный доступ.

Оборудование, не оснащённое вилкой:
Если штепсельная вилка не входит в комплект, то подберите таковую в соответствии с техническими характеристиками, указанными на этикетке и отвечающую требованиям действующих норм, и смонтируйте её с кабелем.
В случае необходимости прямого соединения к электросети, между ней и вытяжкой следует поместить однополярный переключатель, соответствующий указанному напряжению с зазорами между контактами не менее 3 мм.

Необходимо произвести следующие электрические соединения:
ЗЕЛЕНЫЙ С ЖЕЛТЫМ = **E** (earth) земля;
КОРИЧНЕВЫЙ = **L** (live) фаза;
СИНИЙ = **N** (neutral) ноль.

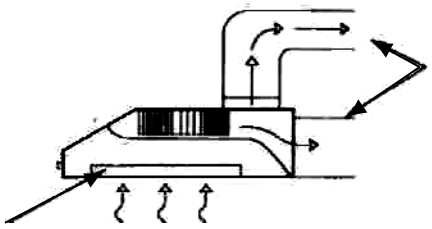
Производитель снимает с себя всякую ответственность за несоблюдение вышеуказанных инструкций!

РЕЖИМЫ ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ ВЫТЯЖКИ.

Данный прибор спроектирован как вытяжное (забор воздуха из помещения и отвод наружу - вентиляция) или как фильтрующее устройство (внутренняя рециркуляция).

1. Вентиляционный режим.

В вытяжке запахи от приготовления пищи выводятся наружу помещения через воздуховод. В этом случае устанавливаются только алюминиевые фильтры.



Выходные отверстия

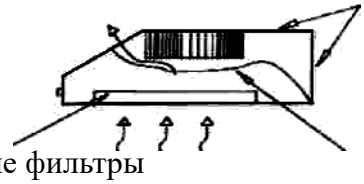
Направление движения воздуха

Алюминиевые фильтры

2. Рециркуляция

Воздух фильтруется, проходя через алюминиевые жироулавливающие фильтры и угольные фильтры, и вновь возвращается в помещение.
В режиме рециркуляции должны быть установлены как угольные, так и алюминиевые фильтры.

Заглушки



Циркуляция воздуха

Алюминиевые фильтры

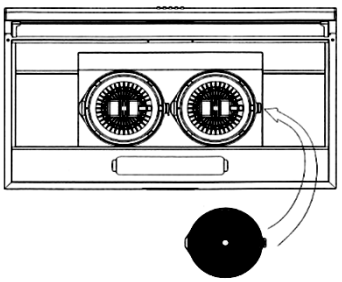
Установка вытяжки для работы в режиме вентиляции:

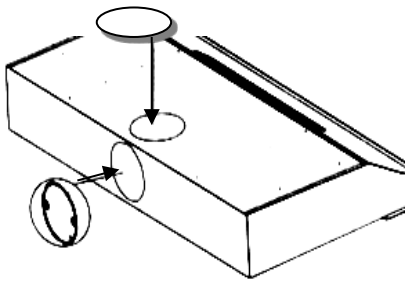
При таком способе монтажа вытяжка осуществляет отвод отработанного воздуха из помещения через вентиляционную шахту или наружную стену здания.
С этой целью необходимо приобрести соединительную воздуховодную трубу (гофру) диаметром 120 мм, соответствующую действующим нормативам противопожарной безопасности.
Прибор снабжен 2 отверстиями выхода воздуха: один в верхней части, а другой в задней. Используйте одно из них в зависимости от ваших потребностей. В комплект также входит переходной фланец - соединительное кольцо, к которому подсоединяют воздуховодную трубу, и заглушка для закрытия неиспользуемого отверстия для выхода воздуха.

- Извлеките угольные фильтры, если они установлены.
- Найдите 2 регулировочных болта.
- Поверните болты по часовой стрелке до упора, таким образом, будут перекрыты отверстия выхода воздуха, предназначенные для режима рециркуляции.
- Соедините воздуховод с вытяжкой с помощью соединительного фланца и вентиляционным отверстием.
- Установите заглушку в свободное отверстие.

Переход от режима вентиляции к рециркуляции (фильтрации).
Для того чтобы вытяжка работала в режиме рециркуляции (фильтрации) необходимо дополнительно приобрести комплект угольных фильтров (если они не были поставлены ранее), по одному угольному фильтру на каждый двигатель.
Фильтры с активированным углем необходимы для очистки воздуха, возвращаемого в помещение через отверстия на передней стороне вытяжки.
Угольные фильтры не очищаются, а подлежат замене на аналогичные каждые 4-6 месяцев в зависимости от износа.

Установка прибора в режиме рециркуляции.
- Извлеките алюминиевые фильтры и найдите два регулировочных болта.
- Поверните болты против часовой стрелки до их выхода.
- Установите 1 или 2 (в зависимости от количества двигателей) угольных фильтра на вытяжное устройство, расположенное во внутренней части вытяжки, строго по центру защитной решетки двигателя и поверните их на 90° до упора.
- Закройте заглушками верхнее и заднее отверстия для выхода воздуха.



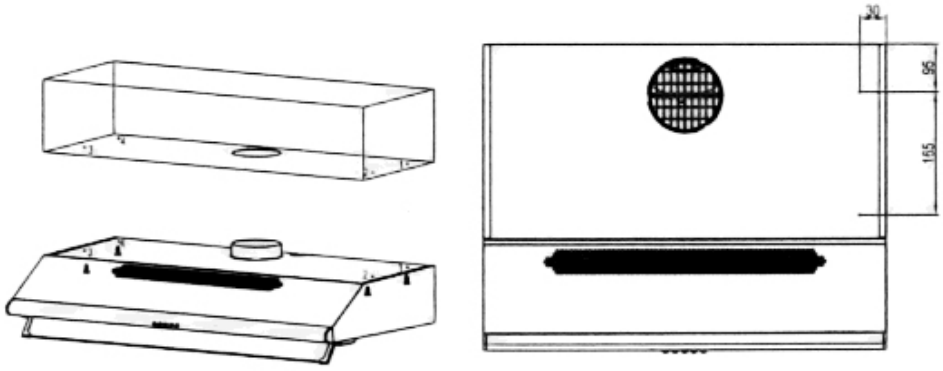


ИНСТРУКЦИИ ПО МОНТАЖУ

Внимание!
Минимальное расстояние между варочной поверхностью и нижней плоскостью вытяжки:
а) для электрических плит/поверхностей – 65-70см;
б) для газовых или комбинированных плит/поверхностей – 75-80см.

Крепление вытяжки в нижней части подвесного шкафа.

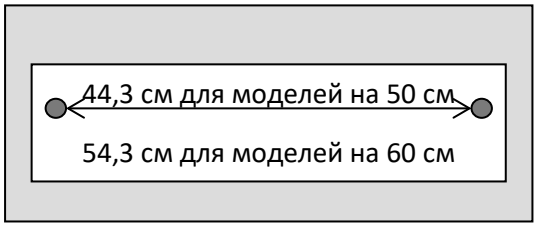
1. Снимите алюминиевые фильтры и разместите их в безопасном месте во избежание повреждения.
2. В нижней полке подвесного шкафа просверлите 4 отверстия соответственно крепежным отверстиям на верхней поверхности вытяжки (на расстоянии, 95мм. от стены, 30мм от боковых краев вытяжки и 165мм между собой в глубину шкафчика).
3. С помощью 4-х винтов, прилагаемых в комплекте, закрепите вытяжку к шкафу.

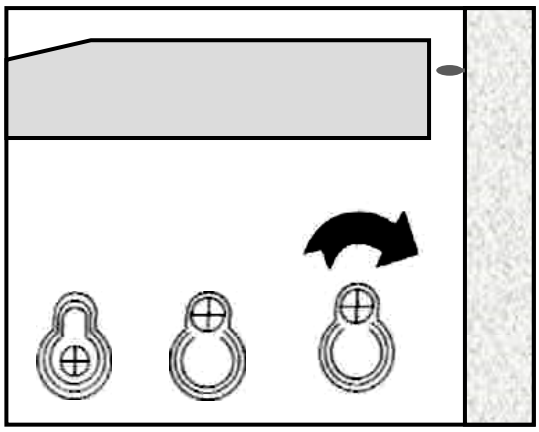


Крепление вытяжки к стене.

Крепежные элементы поставляются в комплекте.

1. Снимите алюминиевые фильтры и разместите их в безопасном месте во избежание повреждения.
2. Просверлите в стене 2 отверстия в стене на расстоянии соответствующем ширине вытяжки.
3. Установить в отверстия дюбеля.
4. Вставить два винта, не завинчивая полностью.
5. Подвесить вытяжку на два болта через профилированные петли, расположенные сзади.
6. Закрепить вытяжку саморезами.





УПРАВЛЕНИЕ.

Прибор укомплектован трехскоростной кнопочной панелью управления:

 Выключение прибора

 Низкая скорость

 Средняя скорость

 Высокая скорость

 Освещение

Низкая скорость используется для обеспечения постоянного и тихого обмена воздуха в присутствии легких кухонных паров, как при закипании.

Средняя скорость подходит для большинства рабочих режимов, дает оптимальный поток воздуха и уровень шума, например, для легкого приготовления пищи.

Высокая скорость – используется для устранения сильных паров, включая длительный период: возникающих во время жарки и основательного приготовления пищи, а также при необходимости экстренного проветривания помещения (например, при подгорании пищи).

Рекомендуется включить вытяжку перед началом приготовления пищи и оставить включенной не менее чем на 15 минут после завершения приготовления, чтобы обеспечить полное удаление загрязненного воздуха.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ И ОБСЛУЖИВАНИЕ.

Для выполнения любых видов обслуживания необходимо отключить устройство от электрической сети.

Очистка.

Эффективность работы вытяжки определяется частотой проведения профилактических операций (очистки защитного жирового фильтра, внутренних частей вытяжки, замены угольных фильтров).

Никогда не используйте агрессивные моющие средства и растворители на любых частях прибора во избежание непоправимого ущерба.

Алюминиевые жироулавливающие фильтры:

С целью обеспечения максимальной продуктивности вытяжки необходимо регулярно очищать защитный (жироулавливающий) фильтр от загрязнения.

Алюминиевый жироулавливающий фильтр выполняет функцию поглощения взвешенных в воздухе частиц, поэтому он может загрязняться в зависимости от частоты использования вытяжки. С целью обеспечения максимальной продуктивности вытяжки необходимо регулярно очищать защитный алюминиевый фильтр от загрязнения.

Увеличение периодичности очистки алюминиевого фильтра затрудняет всасывание вытяжкой воздуха, что увеличивает нагрузку на двигатель и может повлиять на срок службы данной вытяжки, а также может стать причиной перегрева или возгорания.

Очистку следует производить каждый месяц следующим образом:
- снимите фильтр и промойте его в мыльном растворе теплой воды с моющим средством без механического воздействия или замачивайте в очищающем от масла средстве на час.
- тщательно промойте тёплой водой и просушите перед установкой.
- алюминиевый жировой фильтр можно вымыть в посудомоечной машине, и установить после сушки. Если фильтры моются в посудомоечной машине, то они должны быть расположены вертикально во избежание попадания на них пищи.

Увеличение периодичности очистки жироулавливающего фильтра затрудняет всасывание вытяжкой воздуха, что увеличивает нагрузку на двигатель и может повлиять на срок службы данной вытяжки.

Не используйте растворители и агрессивные моющие средства, способные повредить алюминиевые поверхности.

Угольные фильтры:

(только в рециркулирующей модели установки):

Угольные фильтры имеют функцию задерживать неприятные запахи и очищать воздух. По мере его эксплуатации и в зависимости от типа кухни, угольный фильтр подтвержден загрязнению.

Угольный фильтр не пригоден к повторному использованию.

Срок действия угольных фильтров зависит от типа плиты, частоты использования вытяжки, типа приготавливаемой пищи, загрязненности жироулавливающего фильтра.

Для эффективного применения функций вытяжки необходима регулярная замена фильтра на аналогичный, с периодичностью раз в 4-6 месяцев в зависимости от износа.

Засоренные фильтры препятствуют движению воздуха и могут привести к перегреву мотора.

Внешняя поверхность:

Для чистки внешней поверхности вытяжки пользуйтесь тряпкой, смоченной денатурированным спиртом или жидким моющим средством: мойте теплой мыльной водой и мягкой губкой.

Внутренняя поверхность:

Необходимо также регулярно удалять все остатки загрязнений на поверхности вентилятора и внутри вытяжного купола в доступных местах, используя влажную ткань, смоченную моющим средством.

Замена ламп.

-Отключить вытяжку от электрической сети.
-Удалить решетку.
-Заменить дефектную лампу лампой такого же типа и мощности.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.

Гарантийный срок.

На оборудование фирмы LEX установлен срок гарантии в один год при соблюдении правил эксплуатации, изложенных в настоящей инструкции. В случае неисправности ремонт будет осуществлен бесплатно за исключением случаев, перечисленных в гарантийном талоне.

Условия действия гарантии.

Претензии не будут рассмотрены без гарантийного талона с датой продажи и штампом торгующей организации. При покупке оборудования, настоятельно просите, чтобы гарантийный талон был правильно заполнен. Все гарантийное обслуживание должно быть выполнено уполномоченным техническим специалистом из сервисного центра фирмы LEX.

Гарантийное обслуживание не производится в следующих случаях:

- при несоблюдении правил эксплуатации, указанных в инструкции;
- при уменьшении диаметра воздуховода менее 120 мм;
- при наличии преград для свободного прохождения воздуха на всем протяжении, от вытяжки до выхода вентиляционного канала в атмосферу;
- при неправильном монтаже, в случае вскрытия электромонтажной распределительной колодки, включая замену сетевого кабеля;
- при несоответствии питающей электросети параметрам, установленным производителем;
- при наличии механических и иных повреждений оборудования из-за небрежного обращения.

ВНИМАНИЕ! Данная техника предназначена для использования только в бытовых целях. При использовании в промышленных условиях гарантия не распространяется.

Послегарантийное обслуживание.

По истечении срока гарантии сервисным центром фирмы LEX осуществляется платное послегарантийное обслуживание.

Срок службы: 5-10 лет (в зависимости от модели) и особенностей эксплуатации.

Способ утилизации: устанавливается по истечении срока службы только после проверки рабочего состояния сервисной службой.

От производителя

Уважаемый покупатель, благодарим Вас за приобретение декоративной кухонной вытяжки LEX.

Данное изделие имеет маркировку соответствия Европейскому Нормативу 2002/96/EC, Утилизация электрических и электронных изделий (WEEE).



Символ  на изделии или в прилагающейся к нему документации означает, что данное изделие окончании его срока службы не должно ликвидироваться как бытовые отходы, а должно быть сдано в специальный центр утилизации, занимающийся уничтожением электрических и электронных приборов в соответствии с местными нормативами по утилизации отходов.

За дополнительными сведениями касательно обработки, утилизации и ликвидации данного изделия обращайтесь в местное отделение приема домашних бытовых приборов.

Помогите защитить окружающую среду, ликвидируя упаковку корректным методом

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Признаки	Возможная причина	Действие
Не работает вытяжка	Нет подачи электричества	Проверьте, что розетка включена
		Проверьте, что главный переключатель включен
Слабый поток воздуха	Алюминиевые фильтры засорены	Почистите фильтры и установите их после сушки
	Угольные фильтры засорены	Замените фильтры на новые
Мотор выключается через несколько минут	От высокой температуры активизировано защитное устройство	Кухня недостаточно вентилируема
	Прибор установлен слишком близко к варочной поверхности	Прибор должен быть установлен в 75см от варочной поверхности
Сильный запах пищи	Угольные фильтры не установлены	В режиме рециркуляции угольный фильтр должен быть установлен
	Алюминиевый фильтр намок	Высушите алюминиевый жироулавливающий фильтр
Сильный шум	Посторонний объект в вентиляторе	Свяжитесь со специалистом